

LETTRE AUX FOURNISSEURS

Chers fournisseurs,

Le 9 décembre 2022, Galarneau Entrepreneur Général inc., Galarneau Concassage inc., Rouyn Asphalte inc., Gestion Galarneau inc. et 9390-5651 Québec inc. (collectivement appelées le « **Groupe Galarneau** ») ont chacune déposé un avis d'intention de faire une proposition (collectivement, les « **Avis d'intention** ») en vertu de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité* (la « **LFI** ») afin de procéder à une restructuration de leurs affaires.

Dans ce contexte, nous sommes heureux de vous annoncer que le Groupe Galarneau est dans le processus de finaliser et conclure une convention de vente avec une tierce partie (la « **Transaction** ») qui permettra la poursuite de ses opérations à long terme et le maintien des emplois de ses employés. Nous anticipons être en mesure de conclure une telle convention de vente prochainement, de manière à être en position de demander, subséquemment, l'approbation de la Transaction par la Cour supérieure du Québec (Chambre commerciale), pour ensuite clôturer cette dernière en début 2023.

Dans le cadre de ce processus de restructuration, MNP Ltée a été nommée syndic aux Avis d'intention en conformité avec la LFI (le « **Syndic** »), avec le mandat, en tant qu'officier de la Cour, de surveiller les opérations et les affaires du Groupe Galarneau durant son processus de restructuration en vertu de la LFI, de faire la liaison avec ses créanciers et autres parties prenantes, et de faire des mises-à-jour régulières auprès de la Cour sur les progrès du Groupe Galarneau quant à son processus de restructuration. La direction du Groupe Galarneau demeurera au contrôle des opérations de cette dernière, le tout sujet à la surveillance du Syndic.

Le dépôt des Avis d'intention aura comme conséquence la suspension des procédures à l'encontre du Groupe Galarneau (la « **Suspension** »), ce qui empêchera les créanciers, parties co-contractantes et autres parties prenantes d'initier ou de continuer quelques procédures ou prendre quelques mesures de recouvrement que ce soit contre le Groupe Galarneau ou ses actifs à l'heure actuelle, ceci incluant résiliation de quelque contrat que ce soit avec le Groupe Galarneau. La période initiale de Suspension prendra fin le 30^e jour suivant la date de dépôt des Avis d'intention, mais le Groupe Galarneau envisage de demander des extensions de cette période de Suspension afin de lui permettre de compléter son processus de restructuration, clôturer la Transaction, et, potentiellement, préparer et soumettre à ses créanciers une proposition.

Tant que le Groupe Galarneau demeurera sujet aux procédures initiées en vertu de la LFI, il ne sera pas permis à ce dernier d'effectuer quelque paiement que ce soit à l'égard de ses dettes dues à ses créanciers au moment du dépôt des Avis d'intention. Nous regrettons sincèrement les difficultés que ceci pourrait vous causer. Dans la mesure où une proposition est soumise par le Groupe Galarneau à ses créanciers, une telle proposition donnera plus de détails quant à la manière dont les dettes nées avant la date du dépôt des Avis d'intention seront traitées.

Dans l'intérim, nous tenons à vous rassurer que le Groupe Galarneau anticipe qu'il aura suffisamment de liquidités pour payer ses obligations nées après la date du dépôt des Avis d'intention, de sorte que les parties qui fourniront des biens et services au Groupe Galarneau après la date du dépôt des Avis d'intention seront payées en conformité avec les termes et conditions de leurs ententes contractuelles actuelles avec le Groupe Galarneau. Le Syndic sera également impliqué afin de surveiller ce qui précède.

Vous pourrez également communiquer avec un représentant du Groupe Galarneau pour discuter de ce qui précède, en communiquant avec Johanne Leduc, Directrice administrative, au numéro suivant 819-797-3894.

Autrement, pour toute question concernant le processus de restructuration initié par le Groupe Galarneau, vous pouvez également communiquer avec un représentant du Syndic, en communiquant avec Pierre Marchand, vice-président principal, au numéro suivant 514-906-4645.

Salutations cordiales

Michel Galarneau
Président

LETTER TO SUPPLIERS

Dear Suppliers,

On December 9, 2022, Galarneau Entrepreneur Général inc., Galarneau Concassage inc., Rouyn Asphalte inc., Gestion Galarneau inc. et 9390-5651 Québec inc. (collectively, the "**Galarneau Group**") each filed a Notice of Intent to Make a Proposal (collectively, the "**NOIs**") pursuant to the *Bankruptcy and Insolvency Act* (the "**BIA**") in order to restructure their businesses.

In this context, we are pleased to announce that the Galarneau Group is in the process of finalizing a sale agreement with a third party (the "**Transaction**") which will allow the pursuit of its operations in the long term and the maintenance of its employees' jobs. We anticipate being in a position to finalize such agreement in short order, so as to be in a position to request, subsequently, the approval of the Transaction by the Superior Court of Quebec (Commercial Division), so to then close same by early 2023.

In the context of such restructuring process, MNP Ltd has been appointed as a trustee to the NOIs in accordance with the BIA (the "**NOI Trustee**"), with the mandate, as an officer of the Court, to oversee the activities of the Galarneau Group during its restructuring process, liaise with creditors and other stakeholders, and periodically report to the Court on the progress of its restructuring process. Management will continue to lead Galarneau Group, under the supervision of the NOI Trustee.

The filing of the NOIs resulted in a stay of proceedings (the "**Stay**") in respect of the Galarneau Group, which prevents creditors, contractual counterparties and other stakeholders from commencing or continuing any proceedings or taking any steps to enforce their rights against the Galarneau Group or its property at this time, including terminating any contracts with the Galarneau Group. The initial Stay shall expire on the 30th day following the filing of the NOIs, but the Galarneau Group anticipates seeking extensions of such Stay period, so as to allow it to complete its restructuring Process, close the Transaction and, potentially, prepare and submit to its creditors a proposal.

While the Galarneau Group remains subject to these restructuring proceedings initiated pursuant to the BIA, it will not be permitted to make payment of any amounts it owes to its creditors as at the date of the filing of the NOIs. We sincerely regret the hardship this may present you. In the event a proposal is submitted by the Galarneau Group to its creditors, such proposal shall outline how pre-filing claims are to be dealt with.

In the meantime, we wish to reassure you that the Galarneau Group anticipates it will have sufficient cashflow to satisfy any post-filing obligations, so those parties who supply goods and services to the Galarneau Group after the date of the filing of the NOIs will be paid in accordance with their existing contractual arrangements with the Galarneau Group. The NOI Trustee will also be involved to oversee the above.

The Galarneau Group can be contacted by communicating with Johanne Leduc, Executive Director, at 819-797-3894.

For questions relating to the NOI Proceedings, you can also consult the NOI Trustee's website communicate with Pierre Marchand, Senior Vice President, at 514-906-4645.

Sincerely,

Michel Galarneau
President

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE QUÉBEC
No de Division: 01-Montréal
No de Cour: 500-11-061761-223
No de Surintendant: 41-2892820

«Chambre commerciale»

**AVIS AUX CRÉANCIERS
DE L'INTENTION DE FAIRE UNE PROPOSITION**

**NOTICE TO CREDITORS
OF INTENTION TO MAKE A PROPOSAL**

Dans l'affaire de l'avis d'intention de faire une proposition de :

In the matter of the notice of intention to make a proposal of:

Concassage Galarneau Inc.

une société légalement constituée ayant sa principale place d'affaires au
4100-1155, boul. René-Lévesque Ouest, Montréal, QC H3B 3V2

AVIS est donné de ce qui suit:

Take **NOTICE** that:

1. **Concassage Galarneau Inc.**, personne insolvable, conformément au paragraphe 50.4(1) de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, a signifié son intention de faire une proposition à ses créanciers le 9^e jour de décembre 2022.

1. **Concassage Galarneau Inc.**, an insolvent entity, pursuant to section 50.4(1) of the *Bankruptcy and Insolvency Act*, filed a notice of intention to make a proposal to its creditors on the 9th day of December 2022.

2. Conformément à l'article 69 de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, les procédures engagées contre la société sont suspendues à compter de la date du dépôt du présent avis auprès du séquestre officiel de notre localité.

2. Pursuant to Section 69 of the *Bankruptcy and Insolvency Act*, all proceedings against the Company are stayed as of the date of filing this notice with the Official Receiver in our locality.

3. Est annexée au présent avis une liste portant le nom des créanciers connus ayant des réclamations d'une valeur de 250 \$ ou plus, ainsi que le montant des réclamations.

3. A list of the names of the known creditors with claims amounting to \$250 or more and the amounts of their claims is attached.

4. Lors du dépôt de la proposition envisagée, un **autre** avis sera envoyé aux créanciers comprenant :

4. Upon the filing of the contemplated Proposal, a **further** notice shall be mailed to you providing you with the following:

- a) une copie de la proposition;
- b) la date, lieu et heure de la tenue de l'assemblée des créanciers visant à considérer la proposition;
- c) un état succinct des avoirs et obligations de la débitrice;
- d) les documents prescrits suivants à être complétés:
 - preuve de réclamation;
 - procuration;
 - lettre de votation sur la proposition.

- a) A copy of the Proposal;
- b) The date, time and place of a meeting of creditors to be held to consider the Proposal;
- c) A condensed statement of the assets and liabilities of the Debtor;
- d) The following prescribed forms, to be completed:
 - Proof of Claim;
 - Proxy;
 - Voting Letter on the Proposal.

FAIT à Montréal, le 13^e jour de décembre 2022.

DATED at Montreal, this 13th day of December 2022.

MNP LTÉE.

Pierre Marchand, CIRP, LIT, CPA.
Syndic - Trustee

District de:
 No division: -
 No cour:
 No dossier:

- FORMULAIRE 33 -
 Avis de l'intention de faire une proposition
 (paragraphe 50.4(1) de la Loi)

Dans l'affaire de la proposition de
 Concassage Galarneau inc.
 de la Ville de Montréal, dans la province de Québec

Liste de créanciers avec des réclamations de \$250.00 ou plus			
Créancier	Adresse	# Compte	Réclamation \$
9390-5651 Québec inc.	4100-1155, boul. René-Lévesque O. Montréal QC H3B 3V2		967,878.00
ACCES	780 BOULEVARD UNIVERSITÉ ROUYN-NORANDA QC J9X7A5		8,597.39
BANQUE TD	CP 1833, STATION M CALGARY AB T2P2L8		1,155,446.55
BLAIS & LANGLOIS INC.	3100 BOUL. INDUSTRIEL MATAGAMI QC J0Y2A0		3,357.20
BOISSONNEAULT AUTO PARTS	458 AVENUE LARIVIÈRE ROUYN-NORANDA QC J9X4J1		359.56
BOULONS ABITIBI LTÉE	829 AVENUE GRANADA ROUYN-NORANDA QC J9X7B3		1,970.73
Caisse Desjardins	75, avenue Québec Rouyn-Noranda QC J9X 7A2	cautionnement et CUEC	11,040,000.00
CRÉDIT FORD CANADA LTE	C.P. 4600 SUCCURSALE A SCARBOROUGH ON M1S5V2		193,043.67
DISTRIBUTION SIGNAL INC.	4 CHEMIN DU MOULIN LEBEL-SUR-QUÉVILLON QC J0Y1X0		73,440.73
ÉNERGIE ÉLECTRIQUE DU NORD INC	65, DES PINS C.P. 1475 LEBEL-SUR-QUÉVILLON QC J0Y1X0		655.36
ÉQUIPEMENT ABITIBI	2733, AVENUE LARIVIÈRE ROUYN-NORANDA QC J9Y0G7		1,129.05
ÉQUIPEMENT SMS	1800, RUE MONTGOLFIER LAVAL QC H7T0L9		15,772.42
ÉQUIPEMENT TNO (2005) INC.	325 BOULEVARD INDUSTRIEL ROUYN-NORANDA QC J9X6P2		1,000.25
ÉQUIPEMENTS ÉMIX	95, PLACE BOURGET NORD, SUITE 201 JOLIETTE QC J6E7N2		13,936.32

District de:
 No division:
 No cour:
 No dossier:

- FORMULAIRE 33 -
 Avis de l'intention de faire une proposition
 (paragraphe 50.4(1) de la Loi)

Dans l'affaire de la proposition de
 Concassage Galarneau inc.
 de la Ville de Montréal, dans la province de Québec

Liste de créanciers avec des réclamations de \$250.00 ou plus			
Créancier	Adresse	# Compte	Réclamation \$
ÉQUIPEMENTS INDUSTRIELS IBS INC.	85 DES DISTRIBUTEURS VAL D'OR QC J9P6Y1		6,295.03
ÉQUIPEMENTS ST-GERMAIN	1151, RUE NOBEL STE-JULIE QC J3E2N1		56,797.65
FABRIMAC 2000	105, ROUTE 397 NORD BARRAUTE QC J0Y1A0		18,635.15
GALARNEAU ENTREPRENEUR GÉNÉRAL INC	721, BLVD DE L'UNIVERSITÉ ROUYN-NORANDA QC J9X7C5		505,076.68
HITACHI CAPITAL CANADA	2200 RUE DE LA SIDBEC S TROIS-RIVIÈRE QC G8Z4H1		126,415.56
HYDRAULIQUE C.L. INC.	1110 DES MANUFACTURIERS VAL D'OR QC J9P6Y8		1,185.11
HYDRAU-MÉCANIC	1112 A, RUE LEBEL LEBEL-SUR-QUÉVILLON QC J0Y1X0		1,027.19
KOMATSU FINANCIAL	CP 2058 SUCC. B MONTRÉAL QC H3B 4H4		3,117,009.24
LES SERVICES FINANCIERS CATERPILLAR LIMITÉ	1122, BOUL. INTERNATIONAL SUITE 400 BURLINGTON ON L7L6Z8		1,207,671.51
M4 INDUSTRIES	141, RUE JACQUES-BIBEAU ROUYN-NORANDA QC J9Y0A3		307.56
MGR CONVOYEURS ET COMPOSANTES	1473, ROUTE KENNEDY SCOTT QC G0S3G0		2,338.57
MONTRÉAL TRACTEUR INC.	21601 CLARK GRAHAM BAIE D'URFÉ QC H9X3T5		15,262.93
MOREAU ÉLECTRIQUE INC.	160 BOULEVARD INDUSTRIEL ROUYN-NORANDA QC J9X6T3		33,561.40
MOTEL MISTRAL	903 AVENUE LARIVIÈRE ROUYN-NORANDA QC J9X4K6		2,246.72

District de:
 No division:
 No cour:
 No dossier:

- FORMULAIRE 33 -
 Avis de l'intention de faire une proposition
 (paragraphe 50.4(1) de la Loi)

Dans l'affaire de la proposition de
 Concassage Galarneau inc.
 de la Ville de Montréal, dans la province de Québec

Liste de créanciers avec des réclamations de \$250.00 ou plus			
Créancier	Adresse	# Compte	Réclamation \$
PAQUIN FORD LTÉE	1155 AVENUE LARIVIÈRE ROUYN-NORANDA QC J9X4K9		558.28
PÉTROLES CARUFEL INC.	78, 8E AVENUE OUEST LA SARRE QC J9Z1N3		83,641.06
PNEUS G.B.M INC.	668, BOUL. DE L'UNIVERSITÉ ROUYN-NORANDA QC J9X7A5		1,062.37
RL IMPORTATION - LIQUIDATION	29 , AVENUE ST-FRANCOIS ROUYN-NORANDA QC J9X1T1		351.52
SCOTIA BANK - SPL LOAN	1290, CENTRAL PARKWAY OUEST , BUREAU 1100 MISSISSAUGA ON L5C 4R3		23,463.55
SOGITEX SERVICES INC.	61, 1ERE AVENUE EST AMOS QC J9T1H2		7,588.35
SPI SANTÉ SÉCURITÉ INC.	60, GASTON-DUMOULIN ROUYN-NORANDA QC J7C0A3		322.83
TEMLAC LTÉE	795 BOULEVARD UNIVERSITÉ ROUYN-NORANDA QC J9X7C5		1,814.01
THIBAUT INDUSTRIES INC.	50, AVENUE LATOUR C.P. 119 ROUYN-NORANDA QC J0Z1Y0		781.83
Visa Desjardins Centre de Perception	c/o FCT Default Solutions PO Box 2514 Stn B London ON N6A 4G9		45,265.90
VOGHEL	1305, RUE BRIÈRE MONT-SAINT-HILAIRE QC J3H6E9		26,904.61
WURTH CANADA LIMITÉE	345, HANLON CREEK BLVD GUELPH ON N1C0A1		2,371.37
Total			18,764,543.21


 Concassage Galarneau inc.
 Personne Insolvable